

# **Declaration and Power of Attorney for Patent Application**

## 特許出願宣言書及び委任状



## **Japanese Language Declaration**

### 日本語宣言書

下かの氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、私費箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出願
している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下
記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者である
と(下記の名称が複数の場合)信じています。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled


NETWORK SYSTEM AND INFORMATION

COMMUNICATING DEVICE WITH TIME

#### **CORRECTION**

上記発明の明細杏(下記の欄でx印がついていない場合は、 本杏に添付)は、 the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

International Application Number

09/859459

(Confirmation No. To be assigned)

was filed on May 18, 2001

and was amended on

(if applicable)

as United States Application Number or PCT

私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。 I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されるとおり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務があることを認めます。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.



# **Japanese Language Declaration**

### 日本語宣言

私は、米国法典第35編119条(a)-(d)項又は365条(b)項に基き下記の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している特許協力条約365(a)項に基ずく国際出顧、又は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出顧の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところ

に基ずく安明が全て真実であると信じていること、さらに故

意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第 18編第1001条に基ずき、罰金または拘禁、もしくはそ

の両方により処罰されること、そしてそのような故意による

虚偽の声明を行なえば、出願した、又は既に許可された特許

の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごと

く宣誓を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365 (b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

knowledge are true and that all statements made on information

and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false

statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the

United States Code and that such willful false statements may

jeopardize the validity of the application or any patent issued

Prior foreign application(s) 外国での先行出戦	)	Priority Not Claime <b>優先権主張なし</b>		
P2000-348534	Japan	November 15, 2000	🗆	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)		
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)		
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)		
私に、第35編米国法 国特許出顧規定に記載さ	□典119条(e)項に基いて下記の米れた権利をここに主張いたします。	I hereby claim the benefit un 119(e) of any United State below.	der Title 35, United States Code, ses provisional application(s) listed	
(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出題日)	(Application No.) (出題番号)	(Filing Date) (出顧日)	
国特許出版に記載された協力条約365条(c) はた、本出版の各請水範囲第1項又は特許協力条約許出版に開示されていな以降で本出版書の日本国での期間中に入手された	典第35編120条に基いて下記の米 権利、又は米国を指定している特許 に基ずく権利をここに主張します。ま 目の内容が米国法典第35編112条 行で規定された方法で先行する米国特 はい限り、その先行米国出願者提出日 国内または特許協力条約国際提出日ま 上、連邦規則法典第37編1条56項 つ行無に関する重要な情報について開 関しています。	120 of any United States app International application des below and, insofar as the sub this application is not disclose International application in paragraph of Title 35, United the duty to disclose information as defined in Title 37, Coc which became available bet	der Title 35, United States Code, dication(s), or § 365(c) of any PC signating the United States, lister of each of the claims of ed in the prior United States or PC the manner provided by the first States Code, § 112, I acknowledg on which is material to patentabilities of Federal Regulations, § 1.5 ween the filing date of the prior or PCT International filing date of	
(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出版日)	(Status)(patented, pending, at (現況: 特許許可濟、係属		
(Application No.) (出順番号)	(Filing Date) (出版日)	(Status)(patented, pending, al (現況: 特許許可済、保護	中、放棄済)	
私は、私自身の知識は	こ基ずいて本宣言書中で私が行なう表	I hereby declare that all sta	atements made herein of my own	

Page 2 of 3

thereon.

## **Japanese Language Declaration** 日本語宣言

私は下記の発明者として、本出顧に関する一切の 委任状: 手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

John H. Mion, Reg. No. 18,879; Thomas J. Macpeak, Reg. No. 19,292; Robert J. Seas, Jr., Reg. No. 21,092; Darryl Mexic, Reg. No. 23,063; Robert V. Sloan, Reg. No. 22,775; Peter D. Olexy, Reg. No. 24,513; J. Frank Osha, Reg. No. 24,625; Waddell A. Biggart, Reg. No. 24,861; Louis Gubinsky, Reg. No. 24,835; Neil B. Siegel, Reg. No. 25,200; David J. Cushing, Reg. No. 28,703; John R. Inge, Reg. No. 26,916; Joseph J. Ruch, Jr., Reg. No. 26,577; Sheldon I. Landsman, Reg. No. 25,430; Richard C. Turner, Reg. No. 29,710; Howard L. Bernstein, Reg. No. 25,665; Alan J. Kasper, Reg. No. 25,426; Kenneth J. Burchfiel, Reg. No. 31,333; Gordon Kit, Reg. No. 30,764; Susan J. Mack, Reg. No. 30,951; Frank L. Bernstein, Reg. No. 31,484; Mark Boland, Reg. No. 32,197; William H. Mandir, Reg. No. 32,156; Brian W. Hannon, Reg. No. 32,778; Abraham J. Rosner, Reg. No. 33,276; Bruce E. Kramer, Reg. No. 33,725; Paul F. Neils, Reg. No. 33,102; Brett S. Sylvester, Reg. No. 32,765; Robert M. Masters, Reg. No. 35,603, George F. Lehnigk, Reg. No. 36,359, John T. Callahan, Reg. No. 32,607, Steven M. Gruskin, Reg. No. 36,818, Peter A. McKenna, Reg. No. 38,551 and Edward F. Kenehan, Reg. No. 28,962.

<b>含類送付先</b>	Send Correspondence to: SUGHRUE, MION, ZINN, MACPEAK & SEAS, PLLC 2100 Pennsylvania Avenue, N.W. Suite 800 Washington, D.C. 20037-3213
直接電話連絡先: (名前及び電話番号)	Direct Telephone Calls to: Robert J. Seas, Jr.
	(202)293-7060

唯一または第一発明者名	Full name of sole or first inventor Tatsuya MITSUGI
発明者の署名 日付	Inventor's signature Date (Tatsuya Mitsugi) Jone, 6, 2001,
<b>任</b> 所	Residence Tokyo, Japan
闰春	Citizenship Japanese
私查看	Post Office Address c/o Mitsubishi Denki Kabushiki Kaisha 2-3, Marunouchi 2-chome Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310 JAPAN
第二共同発明者	
第二共同発明者 日付	Full name of second joint inventor, if any
住所	Second inventor's signature Date
国籍	Residence
私書籍	Citizenship
·	Post Office Address

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をす ること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)